

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 25 (1899)  
**Heft:** 30  
  
**Rubrik:** [Toni und Sepp]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Ich bin der Düsteler Schreier  
Und stimme begeistert ein:  
„Es soll eine Gründungsfeier  
Für unser Vaterland sein!

Alljährlich sollen die Glocken  
Kufen durchs ganze Land:  
„Ihr Schweizer, gebt Euch auf's Neue  
Herzlich die Bruderhand.

Erinnert Euch ferner Tage  
Und blickt in die Zukunft hinaus,  
Wer gut will wohnen und glücklich,  
Der wahre sein Vaterhaus!“



### Strassenbahnreformen.

Da die Züricher Strassenbahn so wenig einträglich ist, wird man ernstlich daran denken müssen, sie dem Publikum genügsamer zu gestalten und auf diese Weise das Einkommen zu mehren.

Nahe liegt der Gedanke, die Wagen mit Musik zu versehen. Sobald sich die Räder drehen, muß sich auch die Musikwalze im Innern des Wagens in Bewegung setzen. Natürlich gibt es nur geeignete Lieder, die das Publikum zur Fahrt animieren, z. B.: „Fahret hin, fahret hin.“ oder: „Mädele ruck ruck ruck an meine grüne Seite“, oder: „Leise zieht durch mein Gemüt, Strassenbahngeläute“, oder: „Strömt herbei ihr Völkerschaaren“.

Die Abonnenten könnten vielleicht noch dadurch ausgezeichnet werden, daß man ihnen während der Fahrt belegte Bröckchen, und an der Endstation eine Tasse Kaffee oder dergleichen anbietet.

Denjenigen, welche ihr fünfundzwanzigjähriges Jubiläum als Strassenbahn-Passagiere feiern können, würde man noch die Wahl in den Kantonsrat oder etwas dergleichen Ehrendes in Aussicht stellen müssen.

### Stanislaus an Ladislaus.



Lieäper Bruoter!

Im Theezember forigen Jahres hape ich mich aus Phurcht for them Sonnenstich witerholt in then tieftsten Keller gestüchelt und als Gegenstück (contre pièce) thazu ist mir im Wonnemonat Mai dieses Jahres ther ferstand eingephorren. (Hoffentlich hats niemant gmerkt!) Erst thie verschittenen Obergüsse des unvergleichbarlichen würtigen Nachfolgers Juni hapen ihn witer zum Leben gebracht und wenn ich ihn jetzt hädschle und tädschle wie ther Pundesrat die italienische Regeirung und ihm keine frandsjössischen Journeurs und keine Phriedensbölletins zu verdauen gebe, so kommt es wieter einmal davon. Es ist aper heitstgar auch 4 then gesüntesten Phierstund schwierig, unpeschädigt all then Unferstand mit ansehen other anhören zu müessen, ther aus then Gehirnebehältern unserer läpen Mitmenschen herfürengeht. Machen einem thie vielen Pheite mit then nachfolgenden Beichten schon ördentlich confus, so möchte man schon ungespitzt in then Poden hi9, wo er am härtesten ist, wenn man zum Ueberflus noch so eine gottlosige Zeitung liest. Da sagt einer, thas läpe Vaterland wär nicht so schön, wenn wir Kappenzainer und unsere Freunthe es gmacht hätten. Heuliger St. Florian! wenigstens gäbs thann keine Leute drinn, die so thummes Zeug behaupten. Thes weitem liest man, thas am Sonntag Einer, ther jedenfalls an seinem Verstand z'leicht hatte, mit them Velo auf dem Puggel then Sänstis hinaufgetragelt ist. Der nächsten Landsgemeinde in Appenzell wirth nun thie Phrage vorgelegt werden, ob nicht thie Sänstispiße in Zukunft then Namen tragen soll: „Zibfel thes Unverstandes?“ womit ich verpleibe thein tibi semper zer Stanislaus.

Sohn (zeitungslesend): „Papa, schau da hat wer ein Gebiß für durchgehende Pferde erfunden, ein Solches sollst Du Dir doch anschaffen.“

Vater (Banquier): „Wie heißt, Gebiß für durchgehende Pferde? — Möchte ich mer doch lieber anschaffe ain Gebiß for Kaffierer, dorchgehende!“

### Gemeinderecht vor Staatsrecht!

Horch, Trommelwirbel schallen  
Durch's Städtchen dort von Bug —  
Und mannlich seh'n wir wallen  
Gleich einem Kriegerzug  
Die Bager nach dem Käte  
Im „Löwen“ dort am See,  
Wo bald die Stunde nahte  
Für städtisch' Wohl und Weh!

Es hatte die Regierung  
Geholt zwei Wagen Ries.  
Mit bünd'ger Motivierung  
Der Stadtrat ihr's verwies:  
„Der Boden und die Gründe  
Sei städtisch' Eigentum  
Wer denn sich unterwinde  
Du laden grad' und krumm,  
Du suchst dort nach Steinen,  
Sei es auch wer es sei,  
Werd' sicher es beweinen“  
„Mer schicke bös ihn hel!“

Doch nicht von weichem Holze  
War der Regierungsrat,  
In seinem ganzen Stolz  
Er jezt verordnet hat:  
„Und gebt Ihr uns nicht willig  
Das Ries, so kost'is Gewalt!“  
Trotz doch wie recht und billig  
Die Bager sagten: „Halt!“  
(Denn solches Zwängen haben  
Die Bager auf dem Bug!)  
„Mit Euch Regierungsknaben  
Ist's fertig schnell genug.  
Die Burgergarde schützt  
Uns vor Regierungsrath!  
Was hat's Euch jezt genützt:  
Der Gschreit're gibt halt nach!“

Und wirklich denn: „Geschetter“  
War der Regierungsrat,  
Die Luft ist wieder „hetter“  
Im kleinen Bagerstaat!

### Bärenmäßige Replik.

Die Züricher reifen immer ihr geehrtes M—und sehr weit auf, daß ihre handelsgeschäftliche Figigkeit nicht mit dem Bundesbankhauptstiz belohnt werden soll und hänseln uns Berner mit unserm Kernspruch „Numme nit g'sprängt“ — aber wenn man den juristischen Schimmeltritt der Revision ihres Rechtspflegegesetzes so mit ansieht, na — dann thuet Buße, ihr Stöllner, denn die Bundesbank ist — nahe herbeigekommen! — Ein Bär.

Toni: „Häst Di bigopplig wieder sufer usgeführt z'Galle; g'johlet ond thue wie en ewige Floth im Falke em lettsche Sunnitig.“

Sepp: „Seb hät nüt z'gebenedeie! Wemms mir drom ist lohn i de Hond ab, sygt denn gad woni wöll.“

Toni: „Aber änist au i der Stadt, wo als so gschyd ist ond ordeli thuet. Häst Di nöd g'schämte?“

Sepp: „Bist en Nar ond chast nöd gyge! Wenn i der Stadt nöd Näbert wüest thät, so chönt's jo gar nöd wüsse was schö wär, ond d'rom finds froh, wenn Ueserän en Halbuar ist.“

Toni: „Bigöz heßt Recht — hau zu Fadema!“

Sepp: „Seb hau i. Guet Nacht Schnepf!“

### Zeitgemäße Variationen.

Des Landmanns:

O bange Sehnsucht, zweifelnd, hoffend  
Zu Sommers krit'scher Gewitterzeit;  
Das Auge sieht den Himmel offen  
Doch schwelgt kein Herz in Seligkeit!

Des Sozialisten:

Im Schweige meines Angesichtes willst Du Dein Brod essen.

### Zwä Gsägli.

I bin bigöz en fromme Ma,  
Of wyt ond brät cha's kän so ha;  
Ich rim die häligste Gidanke  
Of Worf ond Wp ond Chäs ond Unke.

Wenn Zwoe wo Innerthöder sind  
Ond nend denand wie letz bym Grind;  
Jäso! — en Wechsl ond e Stierli  
Sind Beedi halt die glyche Thierli.



Bägel: „Worum thüend's an deet bi der neue Stauffacher Brugg z'Ufershl die ganzi Bauerei eso abschläüße, das me gar nüd gseht dervo? I ha gmäint, mr dörf öppen an gschwind es Blickli dry tue, wie me mit eusem Gält baut?“

Chueri: „Jä, wüßeder Bägel, das Mal händer jezt aber nüd Rächt, das sind gheime Sache, en sonnige Bruggbau. — Dänket au, e Brugg wie die, ischt na nie gmacht worde; was die het müessen ushalte: „Expropriatione, Motione, Anträge, Abstimmige im Stadtrat und im

Volsch u. s. w., das sind siarchi Zumuetige a e derige Brüggl, und mr bigrifft daß das ebig Aluege ihm natürli schade chönt!“

Bägel: „Jä, wenn säb ischt, dann willi nüd gsäit ha!“